



Mediji i informiranje

Sud Europske unije
PRIOPĆENJE ZA MEDIJE br. 113/17
Luxembourg, 26. listopada 2017.

Presuda u predmetu C-90/16
The English Bridge Union Limited/Commissioners for Her Majesty's Revenue
& Customs

Dvostruki bridž ne ulazi u pojam „sport” u smislu Direktive o PDV-u i stoga ne može kao takav biti izuzet

Međutim, Sud ne isključuje da države članice mogu smatrati da dvostruki bridž ulazi u pojam „kulturnih usluga” u smislu Direktive

The English Bridge Union (EBU) nacionalna je organizacija zadužena za uređenje i razvoj dvostrukog bridža u Engleskoj. Ta je kartaška igra oblik bridža koji se igra u natjecanjima na nacionalnoj i međunarodnoj razini, u kojoj svaki tim uzastopno odigrava iste karte kao timovi za drugim stolovima koji su u istom položaju. Rezultat se temelji na relativnom uspjehu.

EBU organizira turnire u dvostrukom bridžu, naplaćujući igračima kotizaciju da bi u njima sudjelovali. Na tu kotizaciju plaća PDV. EBU je zatražio povrat tog poreza na temelju Direktive o PDV-u¹. Smatra da bi trebao imati pravo na izuzeća dodijeljena Direktivom određenim isporukama usluga koje su usko povezane sa sportom.

Porezna uprava odbila je taj zahtjev zato što odredbe na temelju kojih su izuzete određene isporuke usluga „koje su usko povezane sa sportom” podrazumijevaju da „sport” mora sadržavati značajan fizički element.

EBU je podnio tužbu protiv odluke porezne uprave, koja je bila odbijena. Upper Tribunal (Tax and Chancery Chamber) (Viši sud, Odjel za poreze i *Chancery*, Ujedinjena Kraljevina), pred kojim je podnesena žalba na tu odluku, iznoseći da dvostruki bridž zahtijeva visoke intelektualne sposobnosti, pita Sud je li riječ o „sportu” u smislu Direktive².

U današnjoj presudi Sud je najprije istaknuo da nije pozvan utvrditi značenje pojma „sport” općenito, već ga tumačiti u okviru Direktive o PDV-u.

Sud podsjeća da, u odsutnosti bilo koje definicije pojma „sport” u toj direktivi, taj pojam, u skladu s ustaljenom sudskom praksom Suda, treba utvrditi sukladno njegovu uobičajenom značenju u svakodnevnom jeziku, a sve uzimajući u obzir kontekst u kojem se koristi i ciljeve kojima teži propis.

Sud smatra da se u kontekstu izuzeća od PDV-a, koja trebaju biti usko tumačena, tumačenje pojma „sport” koji se nalazi u toj odredbi ograničava na aktivnosti koje odgovaraju uobičajenom smislu pojma „sport”, a koje obilježava nezanemariv fizički element.

Iako priznaje da dvostruki bridž zahtijeva osobito logiku, pamćenje i strategiju te može biti koristan za fizičko i mentalno zdravlje onih koji se njime redovito bave, Sud smatra da **činjenica da aktivnost potiče fizičko i mentalno zdravlje nije sama po sebi dovoljna kako bi se zaključilo da ta aktivnost ulazi u pojam „sport” u smislu Direktive.**

Okolnost da se aktivnost koja potiče fizičku i mentalnu dobrobit obavlja u sklopu natjecanja ne omogućava drukčiji zaključak.

¹ Direktiva Vijeća 2006/112/EZ od 28. studenoga 2006. o zajedničkom sustavu poreza na dodanu vrijednost (SL 2006., L 347, str. 1.) (SL, posebno izdanje na hrvatskom jeziku, poglavlje 9., svezak 1., str. 120.)

² Članak 132. stavak 1. točka (m) Direktive 2006/112/EZ

Sud zaključuje da aktivnost kao što je dvostruki bridž, koju obilježava fizički element koji se čini zanemarivim, ne ulazi u pojam „sport” u smislu Direktive o PDV-u.

Sud, međutim, ističe da takvo tumačenje ne dovodi u pitanje može li aktivnost koja sadržava fizički element koji se čini zanemarivim prema potrebi ulaziti u pojam „kulturnih usluga” u smislu Direktive³, kada ta aktivnost u određenoj državi ima, s obzirom na svoju praksu, povijest i tradiciju kojoj pripada, takvo mjesto u društvenoj i kulturnoj baštini te zemlje da se može smatrati dijelom njezine kulture.

NAPOMENA: Prethodni postupak omogućuje sudovima država članica da, u okviru postupka koji se pred njima vodi, upute Sudu pitanja o tumačenju prava Unije ili o valjanosti nekog akta Unije. Sud ne rješava spor pred nacionalnim sudom. Na nacionalnom je sudu da predmet riješi u skladu s odlukom Suda. Ta odluka jednako obvezuje i druge nacionalne sudove pred kojima bi se moglo postaviti slično pitanje.

Neslužbeni dokument za medije koji ne obvezuje Sud.

[Cjelovit tekst](#) presude objavljuje se na stranici CURIA na dan objave.

Osoba za kontakt: Iliana Paliova ☎ (+352) 4303 3708

Snimke objave presude nalaze se na "[Europe by Satellite](#)" ☎ (+32) 2 2964106

³ Članak 132. stavak 1. točka (n) Direktive o PDV-u